

<b>Zeitschrift:</b>	Arbido-R : Revue
<b>Herausgeber:</b>	Vereinigung Schweizerischer Archivare; Verband der Bibliotheken und der Bibliothekarinnen/Bibliothekare der Schweiz; Schweizerische Vereinigung für Dokumentation
<b>Band:</b>	8 (1993)
<b>Heft:</b>	4
<b>Artikel:</b>	Memoria oecumenica : les Archives historiques du Conseil oecuménique des Eglises
<b>Autor:</b>	Burgy, François
<b>DOI:</b>	<a href="https://doi.org/10.5169/seals-771704">https://doi.org/10.5169/seals-771704</a>

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 16.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Memoria oecumenica

### Les Archives historiques du Conseil oecuménique des Eglises

François Burgy

*Les Archives historiques du Conseil oecuménique des Eglises (COE) conservent les archives du COE et des grandes organisations oecuméniques du XXe siècle. Depuis quelques années, la Bibliothèque du COE, en charge des Archives historiques, a consenti un effort important dans ce domaine: création d'un poste d'archiviste, classements et inventaires, réalisation d'inventaires informatisés et création d'une base de données oecuménique incluant les archives, politique de conservation. Le contrôle de la gestion des archives administratives constituera une nouvelle étape. Les Archives historiques du COE se veulent largement accessibles et ont permis depuis 40 ans la réalisation de nombreux travaux scientifiques.*

Das historische Archiv des Ökumenischen Rates der Kirchen verwahrt die Archive des Weltkirchenrates und der grossen ökumenischen Organisationen des 20. Jahrhunderts. Seit einigen Jahren hat die Bibliothek des Weltkirchenrats, Trägerin des historischen Archivs, einem wichtigen Fortschritt in diesem Bereich zugestimmt: Schaffung einer Archivaren-Stelle, Klassifizierungen und Inventare, Realisierung von EDV-Inventaren, Errichtung einer ökumenischen Datenbank, einschliessend das Archiv, Konservierungspolitik. Die Erschliessung des Archivs begründet eine neue Etappe. Das Archiv des Ökumenischen Rates der Kirchen will auf breiter Ebene zugänglich sein. Seit 40 Jahren hat es die Realisierung vieler wissenschaftlicher Arbeiten zugelassen.

*Gli Archivi storici del Consiglio ecumenico delle Chiese (COE) conservano gli archivi del COE e delle grandi organizzazioni ecumeniche del ventesimo secolo. Da qualche anno, la Biblioteca del COE, gestita dagli Archivi storici, dispiega uno sforzo importante in questo settore: creazione di un posto di archivista, indicizzazione e inventari, realizzazione di inventari informatizzati e creazione di una base di dati ecumenica comprendente gli archivi, politica di conservazione. Il controllo della gestione degli archivi sarà la prossima tappa di questo impegno. Gli Archivi storici del COE vogliono essere largamente accessibili e da 40 anni permettono la realizzazione di numerosi lavori scientifici.*

Le Conseil oecuménique des Eglises (COE) est l'une des nombreuses organisations internationales non gouvernementales qui ont leur siège mondial à Genève. Le COE se définit lui-même comme «une communauté fraternelle d'Eglises qui confessent le Seigneur Jésus-Christ comme Dieu et Sauveur selon les Ecritures...»<sup>1</sup> Le COE a été fondé en 1948 dans le but d'«appeler les Eglises à tendre vers l'unité visible en une seule foi et en une seule communauté eucharistique exprimées dans le culte et dans la vie commune en Christ, et (de) progresser vers cette unité afin que le monde croie...»<sup>2</sup>

Il regroupe actuellement plus de 300 Eglises provenant de tous les pays. Elles représentent toutes les grandes confessions chrétiennes, à l'exception de l'Eglise catholique romaine, avec qui le COE entretient cependant des rapports étroits.

Les activités du COE ne se limitent pas aux discussions théologiques, même si celles-ci occupent une place importante dans ses travaux, mais elles recouvrent l'ensemble des domaines dans lesquels les Eglises sont présentes: vie spirituelle, mission, entraide, réflexion et actions politiques et sociales, dialogue avec les autres religions etc. Le COE n'agit pas tant pour lui-même que pour permettre aux Eglises de mieux travailler ensemble.

Le COE n'est pas une création *ex nihilo*. Sa fondation en 1948 s'inscrit dans un développement historique du christianisme, qui a vu se constituer depuis le début de ce siècle un mouvement oecuménique organisé.<sup>3</sup> Ce mouvement a donné naissance à diverses organisations depuis que la Conférence missionnaire mondiale d'Edimbourg en 1910 a abouti à la création du Conseil international des missions. Le Conseil oecuménique du Christianisme pratique, et Foi et Constitution en sont les plus notables exemples.

En 1993, le COE occupe à son siège de Genève 270 personnes de toutes nationalités, et son activité s'étend au monde entier.

### Origine et développement des Archives

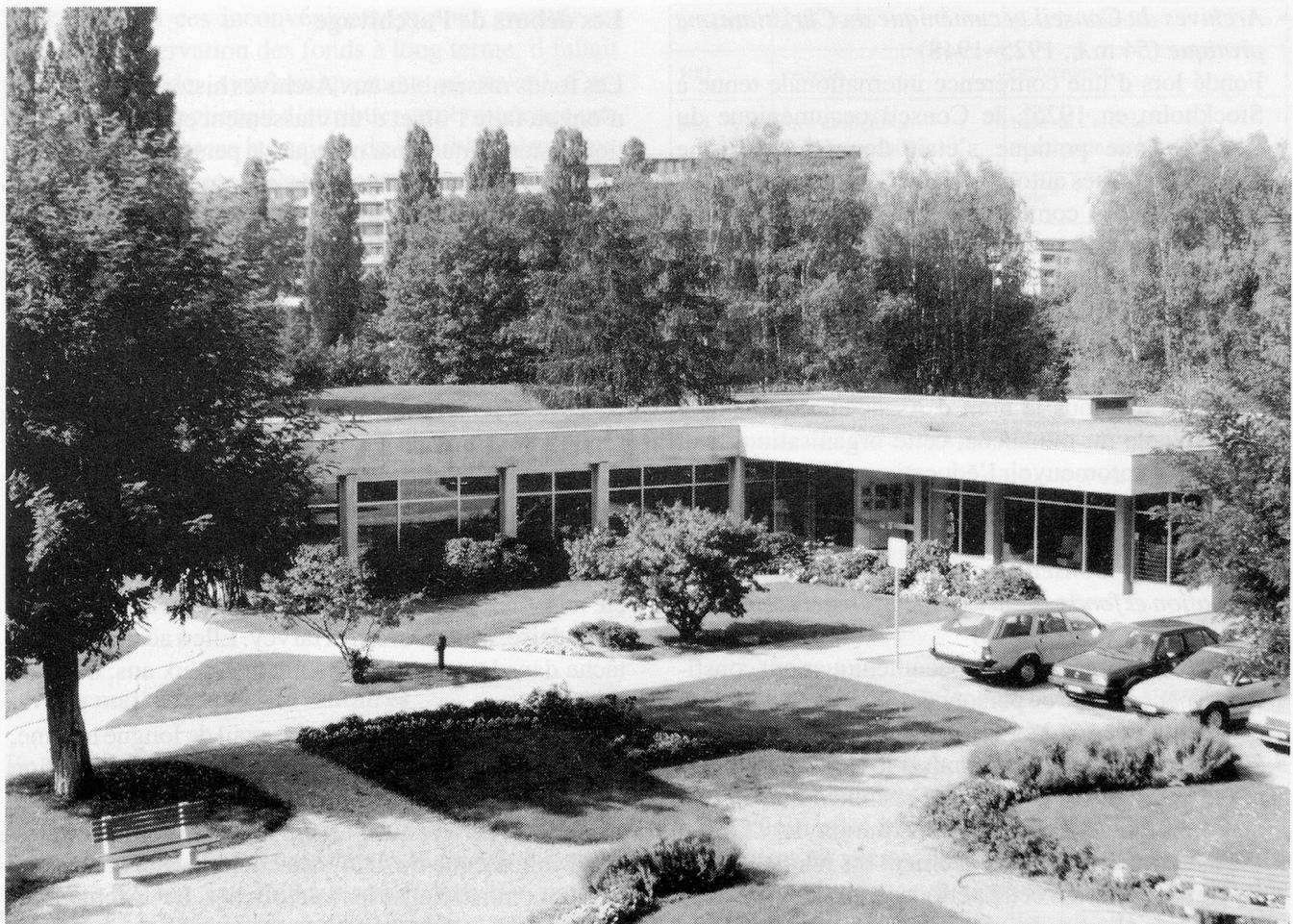
Au moment de sa création en 1948, le COE possédait déjà une bibliothèque de travail. Très vite des boîtes de documents d'archives ont rejoint livres et périodiques sur des rayonnages voisins. Mais pour la Bibliothèque et les Archives historiques du COE, la date-clé est 1964. Cette année-là, le COE abandonne ses locaux trop étroits de la route de Malagnou pour de nouveaux bâtiments à la route de Ferney, au Grand-Saconnex. L'un de ces bâtiments, construit grâce à la générosité d'un mécène américain, est spécialement destiné à recevoir la Bibliothèque et les Archives. Les archives y cohabitent harmonieusement depuis lors avec la plus grande bibliothèque au monde consacrée à l'oecuménisme<sup>4</sup>, et forment un seul et même service.

<sup>1</sup> Constitution du COE, article I. Conseil oecuménique des Eglises, *Signes de l'Esprit : rapport officiel, septième Assemblée, Canberra, Australie, 1991*, Genève, 1991, p. 400.

<sup>2</sup> Constitution du COE, article III.

<sup>3</sup> François Burgy, «Les origines du Conseil oecuménique des Eglises : à l'occasion des 40 ans de sa fondation», *Bulletin de la Société d'histoire et d'archéologie de Genève*, t. 19, 1988, p. 3–19.

<sup>4</sup> La Bibliothèque du COE compte actuellement 90 000 volumes et 1200 périodiques.



La Bibliothèque du Conseil oecuménique des Eglises au Grand-Saconnex

De vastes locaux aménagés en sous-sol ont permis de conserver dans des conditions favorables – même d'après les sévères critères actuels – des fonds d'archives toujours plus nombreux.

L'accroissement des fonds a été avant tout l'œuvre d'une personne: le pasteur et bibliothécaire néerlandais Ans van der Bent. Nommé Directeur de la Bibliothèque peu avant le transfert du COE route de Ferney, il s'est efforcé de rassembler non seulement les archives du COE lui-même, mais aussi les archives des organisations qui l'ont précédé ou qui l'ont rejoint.

Passionné d'histoire oecuménique, Ans van der Bent a pu mener à bien un immense travail de récolte avec l'aide du personnel de la Bibliothèque, de collègues et d'amis du COE soucieux comme lui de préserver la mémoire oecuménique des ravages du temps. On peut mesurer l'étendue du travail réalisé: les Archives historiques s'étendent maintenant sur 1200 mètres linéaires (m.l.).

Pour compléter cette indication quantitative, il convient de donner une idée de la richesse et de la variété de ces fonds d'archives<sup>5</sup>. Les principaux fonds qui proviennent d'autres organisations que le COE sont:

– *Archives du Conseil international des missions* (50 m.l., 1910–1961)

Le Conseil international des missions (CIM) est né de la Conférence d'Edimbourg en 1910, conférence organisée dans le but de coordonner l'effort missionnaire des Eglises du monde occidental. En 1961, le CIM a rejoint le COE.

– *Archives de Foi et Constitution* (63 m.l., 1910–>)

Apparu aux Etats-Unis en 1910 à la suite de la Conférence d'Edimbourg, le mouvement Foi et Constitution s'est structuré à partir de 1920 pour donner lieu à une première conférence internationale à Lausanne en 1927. Son but est de contribuer au rapprochement entre les Eglises en matière de doctrine (Foi) et de discipline ecclésiastique (Constitution). Depuis 1948, Foi et Constitution est une commission du COE.

<sup>5</sup> On trouvera une présentation détaillée des fonds dans l'article d'Ans van der Bent, «Historia oecumenica : three million documents in the Archives of the Ecumenical Centre Library», *The Ecumenical Review*, vol. 35, no. 3, July 1983, p. 323–334.

– *Archives du Conseil oecuménique du Christianisme pratique* (54 m.l., 1925–1948)

Fondé lors d'une conférence internationale tenue à Stockholm en 1925<sup>6</sup>, le Conseil oecuménique du Christianisme pratique s'était donné pour tâche d'unir les Eglises autour d'une réflexion théologique et d'une action communes, dans les domaines des questions sociales et des relations internationales. En 1948, le Christianisme pratique est devenu la Commission Eglise et société du COE.

– *Archives du Conseil mondial de l'éducation chrétienne* (18 m.l., 1907–1971).

Née en 1907 sous le nom d'Association mondiale pour l'école du dimanche, cette organisation avait pour but de promouvoir l'éducation religieuse. Elle a rejoint le COE en 1971, et versé ses archives à la Bibliothèque du COE.

– *Archives du Conseil oecuménique des Eglises en formation et fonds sur la deuxième Guerre mondiale* (1,4 + 9 m.l., 1938–1948)

En 1938, les organisations oecuméniques ont constitué un petit groupe de personnes qui, sous la direction du pasteur néerlandais Willem Adolf Visser 't Hooft (1900–1985), devaient organiser le Conseil oecuménique des Eglises. Ce Conseil oecuménique en formation a œuvré jusqu'à la constitution du COE en 1948. Les archives qui concernent ses relations avec les Eglises pendant cette période, en particulier avec les Eglises allemandes, forment un fonds à part.

Les archives du COE proprement dit comprennent les fonds provenant des différents services du COE, ainsi que:

- Les archives des sept Assemblées générales du COE (63 m.l.), de la première, tenue à Amsterdam en 1948, à la plus récente, qui a eu lieu à Canberra, Australie, en 1991. L'Assemblée générale, composée des délégués envoyés par les Eglises membres, est l'organe suprême du COE; elle désigne les Présidents, le Secrétaire général et le Comité central du Conseil.
- Les archives du Comité central et de son émanation, le Comité exécutif (28 m.l.).
- Les archives du Secrétariat général (126 m.l.); elles comprennent les archives du Secrétaire général, qui dirige le travail du COE à Genève, et celles de ses collaborateurs.

Ces fonds sont alimentés par les versements réguliers ou sporadiques de l'administration du COE.

En outre, la Fédération universelle des Associations chrétiennes d'étudiants (FUACE), fondée en 1895, a déposé aux Archives historiques du COE un fonds important, qui témoigne de son activité dans le domaine du mouvement étudiant chrétien du début du siècle aux années 1970. Ce fonds de grande valeur historique est en cours de classement sous la direction de Mme Teresa Thompson, archiviste du Synode général de l'Eglise anglicane du Canada.<sup>7</sup>

## Les débuts de l'archivage

Les fonds rassemblés aux Archives historiques du COE n'ont pu faire l'objet d'un classement et d'une description systématiques, par manque de personnel. Le classement de certains fonds ou de certaines séries, parfois accompagné d'un inventaire, s'est fait au coup par coup. Cela a été le cas lorsque des fonds ou des séries étaient très fréquemment consultés, comme les archives du Conseil oecuménique des Eglises en formation, ou la série Correspondance générale 1938–1966 dans les archives du Secrétariat général. Un classement a aussi pu être effectué pour certains fonds qui s'accroissent régulièrement mais en quantité limitée, comme les archives du Comité central ou du Comité exécutif.

Parmi les grands fonds historiques cités plus haut, un seul a fait l'objet d'un travail d'archivage approfondi. Les Archives du Conseil international des missions ont été classées et inventoriées par une archiviste néo-zélandaise, Mme Dorothy Harvey. Elle a accompli cette tâche dans le cadre d'un mandat de deux ans, de 1984 à 1986.

Outre qu'elle a mené à bien ce travail de longue haleine, elle a préparé le fonds pour le microfichage. L'opération de microfichage a été effectuée gratuitement par une compagnie privée, qui s'est engagée à fournir une copie à la Bibliothèque du COE. En contrepartie, cette compagnie commercialise les microfiches. Les Archives du Conseil international des missions sous forme de microfiches ont été acquises par plusieurs bibliothèques et archives d'Europe et des Etats-Unis spécialisées dans les missions.

Les autres fonds, même s'ils n'ont pas été classés et inventoriés, ont déjà pu être utilisés par les chercheurs, théologiens, historiens, historiens de l'Eglise et autres. Cela a été rendu possible en bonne partie par la qualité du travail réalisé par le personnel administratif des organisations oecuméniques: le contenu des dossiers est le plus souvent assez clairement indiqué pour qu'on puisse les localiser et les citer sans trop de difficulté. Il faut bien sûr explorer les travées et cela prend quelquefois un temps considérable. Une autre conséquence prévisible de cette situation est que l'expérience et la mémoire des membres du personnel de la Bibliothèque jouent le rôle de principale clé d'accès au fonds, avec tous les risques que cela suppose, ne serait-ce que l'absence des personnes responsables.

<sup>6</sup> Les archives de la Conférence de Stockholm sont conservées aux Archives Söderblom à Upsal, Suède. A cette exception près, les archives du Christianisme pratique conservées au COE sont complètes.

<sup>7</sup> Voir au sujet des archives de la FUACE: World Student Christian Federation, *Archives and history project 1991–1992*, Geneva, 1992.

Pour pallier à ces inconvénients, et pour garantir au mieux la préservation des fonds à long terme, il fallait pouvoir procéder systématiquement au travail d'archivage. Cela impliquait d'attribuer en permanence une partie des ressources humaines de la Bibliothèque aux Archives. C'est dans cette perspective, et afin de poursuivre la politique de développement des Archives menée par son prédécesseur, que Pierre Beffa, Directeur de la Bibliothèque, engage un archiviste en 1987.

Les tâches de l'archiviste sont ainsi définies:

- classement, inventaires et préparation des fonds pour le microfichage,
- utilisation de l'ordinateur de la Bibliothèque pour la réalisation des inventaires,
- information et assistance aux utilisateurs, employés du COE comme chercheurs scientifiques,
- préparation des versements des archives administratives aux archives historiques.

## L'informatisation des inventaires

En 1986, la Bibliothèque du COE s'est dotée du logiciel URICA de McDonnell-Douglas pour l'informatisation de son fichier. Pour les Archives, alors que le classement systématique des fonds était désormais à l'ordre du jour, il s'est agi d'adapter le format des notices d'URICA à la description de dossiers d'archives, afin de permettre l'informatisation des inventaires.

Tous les logiciels de bibliothèque ne pourraient certes se prêter à une utilisation archivistique. Cependant, URICA s'est révélé suffisamment souple et adaptable pour que les Archives du COE puissent progresser dans cette voie.

Le «détournement» d'URICA à des fins archivistiques s'est fondé sur deux principes:

- 1) une notice sert à décrire le contenu d'une boîte d'archives, sauf dans certains cas où la taille réduite du dossier (au sens intellectuel) rend préférable de décrire le contenu d'un dossier (au sens physique); pour employer la terminologie classique de l'archivistique, c'est l'article qui constitue la base de la description;
- 2) dans une notice, le détail du contenu de la boîte (ou du dossier physique) est donné dans la zone prévue pour les notes.

Ces deux principes ont permis de structurer aisément les notices d'inventaire. De plus, la zone des notes ne faisant pas l'objet de prescriptions contraignantes en ISBD, l'archiviste a toute latitude de l'adapter à ses besoins particuliers.

L'utilisation des notices s'est faite d'après le schéma suivant:

n° MARC	zone ISBD	zone inventaire
100	vedette	provenance
245	titre et mention de responsabilité	titre de l'article et mention de provenance
260	adresse bibliographique	date*
300	collation	description physique**
440	collection	mention du fonds et de la série
500	notes	description détaillée des dossiers / pièces
600	indexation matières	indexation matières

\* Cette zone est rarement utilisée, car il n'est pas possible d'y mentionner les dates extrêmes. URICA ne permet pas d'effectuer une recherche tenant compte d'une période entre deux dates. Les dates sont mentionnées dans la zone 245 et, si nécessaire, dans la zone 500.

\*\* Nombre de dossiers physiques ou de pièces.

La zone prévue pour la description matières a été utilisée en reprenant la liste de vedettes-matières de la Bibliothèque du COE. L'indexation matières ne se fait toutefois pas comme pour le matériel imprimé. Vu la variété des sujets traités dans les archives, on ne peut aller jusqu'au même degré de détail sans risquer de multiplier les vedettes-matières à l'excès, et on se borne à indiquer pour chaque boîte d'archives les sujets principaux.

Cette limitation ne pose pas de grands problèmes à l'utilisateur, puisque le système permet de faire des recherches d'après toutes sortes de critères. Les vedettes-matières n'offrent pas un accès privilégié, mais plutôt un accès supplémentaire à l'information.

Le classement d'un fonds de dimension restreinte, les archives personnelles de l'ancien secrétaire général Visser 't Hooft (7 m.l.) a permis de tester cette méthode d'inventaire informatisé de façon concluante. La pratique s'est généralisée depuis lors.

La personne qui effectue une recherche dans les Archives peut désormais, grâce aux inventaires informatisés, spécifier sa recherche en choisissant plusieurs critères pris dans des zones différentes des notices (provenance, titre, description détaillée, date, langue etc.), et en les reliant par les opérateurs booléens.

On peut par exemple faire une sélection, dans l'ensemble des fonds d'archives, des boîtes dont le titre (zone 245) comprend le mot «correspondence»<sup>8</sup> et qui comprennent dans la description détaillée (zone 500) le mot «Barth». On retrouvera ainsi tous les dossiers de correspondance qui incluent des lettres de, à et éventuellement sur le théologien suisse Karl Barth.

<sup>8</sup> L'anglais est la langue de travail de la Bibliothèque du COE.

Le logiciel permet de disposer à la demande du résultat d'une recherche sous forme imprimée. De même, il est possible d'imprimer directement l'inventaire d'un fonds entier dans l'un des six formats d'affichages offerts par URICA. Le système produit aussi des étiquettes imprimées pour l'équipement des boîtes et des dossiers d'archives.

Pour les inventaires imprimés mis en permanence à disposition des utilisateurs, les notices sont transférées dans un système de traitement de textes et retravaillées.

Inventaire d'une boîte des Archives de Foi et Constitution,  
a) à la saisie sur l'écran,

Leader	am	02 FEB 90	FBU	
001	\$a	28298		
008		eng		
041	\$a	eng	fre ger	
110 20	\$a	World Council of Churches	\$c Commission on Faith and Order	
245 10	\$a	Aarhus meeting, 1964	\$b minutes, documents, reports, worship	\$d Commission on Faith and Order
260			\$c	
300		\$a	7 folders	
440 00	\$a	Faith and Order archives. Commission		
500	\$a	1. Minutes, papers, reports, Aarhus, Aug. 15-27, 1964		
500	\$a	2. Programme, participants		
500	\$a	3. Preparatory documents		
500	\$a	4. "Faith and Order, the next phase" (in English, French, German)		
500	\$a	5. Reports of the committees (amended)		
500	\$a	6. Questionnaires sent to members of the Commission		
500	\$a	7. Worship		
554	\$a	ARCHIVES		
610 20	\$a	Wcc	\$c Fo	
651 00	\$a	Aarhus, 1964		

HOLDINGS: 23.2.004 ARCHIVES (BRN 28298)  
A 10001846 23.2.004 / 1

b) à la consultation sur l'écran,

Aarhus meeting, 1964 : minutes, documents, reports, worship / Commission on Faith and Order

7 folders  
(Faith and Order archives. Commission)

NOTES..... 1. Minutes, papers, reports, Aarhus, Aug. 15-27, 1964  
2. Programme, participants  
3. Preparatory documents  
4. "Faith and Order, the next phase" (in English, French, German)  
5. Reports of the committees (amended)  
6. Questionnaires sent to members of the Commission  
7. Worship

SUBJECTS.... Wcc. Fo  
Aarhus, 1964

CORPORATE... World Council of Churches. Commission on Faith and Order

HOLDINGS: 23.2.004 ARCHIVES (BRN 28298)  
A 23.2.004 / 1  
A 23.2.004 / 2  
A 23.2.004 / 3  
A 23.2.004 / 4  
A 23.2.004 / 5  
A 23.2.004 / 6  
A 23.2.004 / 7

(Faith and Order archives. Commission)

23.2.004

World Council of Churches  
Commission on Faith and OrderAarhus meeting, 1964 : minutes, documents, reports, worship

1. Minutes, papers, reports, Aarhus, Aug. 15-27, 1964
2. Programme, participants
3. Preparatory documents
4. "Faith and Order, the next phase" (in English, French, German)
5. Reports of the committees (amended)
6. Questionnaires sent to members of the Commission
7. Worship

c) dans l'inventaire imprimé.

La mise en page et le choix des caractères permettent d'obtenir un produit imprimé de qualité, mieux adapté qu'un listage d'ordinateur à un usage à long terme.

La création d'inventaires informatisés n'est pas la seule application de l'informatique aux Archives du COE. Parallèlement à la rédaction des inventaires, les documents jugés les plus importants sont chacun décrits dans une notice particulière. Ces notices, assez semblables à celles des documents imprimés, font l'objet d'une indexation matières spécifique.

Le choix des documents à décrire obéit à des critères rigoureux: ce sont des rapports, des discours, des contributions, signées d'une personne ou d'un groupe de personnes travaillant pour le COE.

Ce catalogage séparé permet au chercheur de localiser ces documents plus aisément. De plus, la personne qui recherche du matériel imprimé sur un sujet précis peut compléter sa recherche par des documents d'archives. Elle appréciera par exemple de trouver la référence d'un rapport non publié d'une réunion consacrée au sujet qui l'intéresse.

En résumé, le logiciel de la Bibliothèque du COE donne accès simultanément à la description du matériel imprimé, de fonds et de documents d'archives. La Bibliothèque met à la disposition de ses utilisateurs une base de données sur l'œcuménisme sans équivalent, puisqu'elle conjugue les richesses des Archives du COE et les ressources incomparables de la plus grande bibliothèque œcuménique du monde.

**Le défi de la conservation**

Comme tous les dépôts d'archives, les Archives historiques du COE sont confrontées au défi de la conservation des documents. Les locaux où les archives sont entreposées offrent heureusement des conditions climatiques acceptables d'après les normes actuelles. Les archives elles-mêmes ne contiennent que peu ou pas de documents sur supports fragiles, photographiques ou magnétiques.<sup>9</sup>

Mais des fonds comme ceux du COE, constitués de documents modernes sur papier, sont tout spécialement menacés par le risque d'auto-destruction par acidification. La Bibliothèque du COE a consenti des investissements importants pour y faire face. Dans un premier temps, elle a acquis des boîtes d'archives en carton non-acide avec tampon basique, et elle vient récemment de se doter de dossiers en matériau non-acide.

La production de copies sur microfiches des fonds classés et inventoriés, à l'exemple de ce qui a été fait pour les archives du Conseil international des missions, constitue un autre volet de la politique de conservation.

<sup>9</sup> Le Conseil œcuménique possède d'importantes archives photographiques, qui sont gérées par le Service Arts visuels. Le Service de l'information a la responsabilité des archives sonores; elles comprennent des enregistrements de grande valeur historique, tels que les enregistrements intégraux des sept Assemblées générales. Les archives sonores du COE sont en cours d'inventaire.

## SUBJECT ENQUIRY ON - BANGALORE Page 3

M'BITI, John S.:

Giving account of the Hope in Africa / John Mbiti. - 1978. - 10 p.  
Mimeographed. - Also available in French

AE: Rendre raison de l'espérance en Afrique

SH: Wcc. Fo

Bangalore, 1978  
Africa - Ecumenical movement  
Creeds - Ecumenical theology  
Hope - Ecumenical theology  
Giving account of the hope

HOLDINGS: 280.4221 23.2.015 ARCHIVES (BRN 28514)

SONG, Choan-Seng:

Reflections on confessing the faith in Asia / Choan-seng Song. - 1978. - 14 p.  
Mimeographed. - Also available in German

AE: Gedanken zum Bekenntnis des Glaubens in Asien

SH: Wcc. Fo

Bangalore, 1978  
Asia - Ecumenical movement  
Creeds - Ecumenical theology  
Hope - Ecumenical theology  
Giving account of the hope

HOLDINGS: 280.4221 23.2.015 ARCHIVES (BRN 28516)

Deux notices de documents d'archives (AE signifie *added entries*, entrées supplémentaires, SH *subject headings*, vedettes-matières; sous *holdings*, données de gestion, on trouve l'indice Dewey, 280.4221, la cote de la boîte d'archives, 23.2.015 et le numéro de la notice, ou BRN pour *book record number*).

Les chercheurs consulteront les fonds sous forme de microfiches, ce qui épargnera aux originaux les risques de détériorations causées par la manipulation ou la photocopie.

### Le défi des archives administratives

Le passage des archives administratives aux Archives historiques du COE constitue un autre défi. Dans la pratique, les versements aux Archives historiques n'ont jamais cessé, mais ils ont été effectués de façon irrégulière, souvent pour des raisons de gain de place ou de départ de personnel cadre.

On s'est efforcé depuis quelques années de formaliser la procédure, en demandant au service versant de fournir un bordereau de versement succinct, et en procédant à l'enregistrement des versements à leur arrivée. Un numéro d'ordre leur est alors attribué, qui est reporté sur toutes les boîtes composant le versement.

Comme dans toute administration contemporaine, la façon dont on procède aux versements n'est qu'un aspect d'un problème plus vaste: le contrôle de la gestion des archives administratives. Lui seul peut per-

mettre de faire face à l'augmentation exponentielle des documents produits par l'administration. Il faut bien constater à cet égard que les versements effectués par l'administration du COE présentent de grandes irrégularités dans leur qualité.

A côté de versements composés de dossiers épurés, rangés selon un plan de classement éprouvé, les Archives historiques sont menacées de recevoir des versements pléthoriques, formés de dossiers encombrés de matériel inutile, et entassés sans ordre identifiable. Le travail nécessaire pour mettre à la disposition des chercheurs de telles archives sera interminable et fastidieux, voire simplement irréalisable. Et l'information recherchée, noyée dans un flot d'informations inutiles et redondantes, sera à tout jamais indisponible. Pour remédier à une telle situation, le COE dans son ensemble devra dans un avenir très proche se doter d'une politique des archives fondée sur

- une structure archivistique qui désigne clairement qui est responsable de la gestion des archives à chaque niveau de l'administration,
- une politique d'information et de sensibilisation du personnel administratif aux enjeux de la gestion des archives et aux pratiques de l'archivage.



Une partie des Archives historiques du COE

Seule une politique des archives à l'échelle du COE tout entier pourra assurer l'avenir des Archives historiques, en leur épargnant la paralysie par engorgement.

### Accéder à la mémoire oecuménique

Le public des utilisateurs des Archives historiques du COE est double, comme dans tous les dépôts d'archives rattachés à une institution. Il y a tout d'abord les employés du COE lui-même, qui ont recours aux Archives pour leur travail, que ce soit pour retrouver la trace des activités antérieures de leur service, pour comprendre comment et pourquoi une décision a été prise, ou comment un problème a été traité par le passé.

L'autre partie des utilisateurs des Archives historiques est constituée par les chercheurs. C'est un public très divers. Il va du pasteur qui souhaite écrire un article sur une personnalité de son Eglise autrefois active au COE, au professeur d'université qui prépare un ouvrage en plusieurs volumes sur un chapitre important de l'histoire contemporaine de l'Eglise.

Les Archives du COE ont par ailleurs déjà fourni le matériau d'un nombre considérable de thèses de docto-

— autres lecteurs — a conduit à la constitution de collections qui répondent aux attentes des lecteurs et pas nécessairement à celles des bibliothécaires (qu'il

rat en théologie, en histoire, en histoire de l'Eglise, en sciences économiques et sociales, et pourront encore contribuer à la réalisation de beaucoup d'autres.

La politique des Archives historiques du COE à l'égard des chercheurs est traditionnellement celle de la plus large accessibilité possible. Très peu de dossiers conservés aux Archives sont confidentiels; ils représentent en tout moins de 1% des 1200 m.l. Les restrictions de consultation qui existent visent avant tout à protéger les personnes privées.

C'est pour cette raison que les dossiers concernant les relations du COE avec les pays communistes d'Europe orientale ont été longtemps interdits de consultation. Depuis la chute des régimes communistes, cette interdiction a été levée par le Comité central<sup>10</sup> dans un souci de transparence.

Cette politique d'accessibilité a permis aux historiens de puiser largement dans les Archives du COE pour les besoins de recherches sur les Eglises en Europe pendant

<sup>10</sup> World Council of Churches, Central Committee, *Minutes of the forty-first meeting, Geneva, Switzerland, 25–30 March 1990*, Geneva, 1990, p. 52.

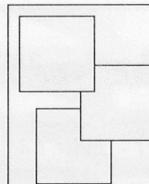
les années 30 et 40. Ils ont pu consulter les documents conservés au COE dans les années 60 déjà, alors que la plupart des Archives des Etats et des Eglises leur étaient fermées.<sup>11</sup>

Les Archives historiques du Conseil oecuménique des Eglises sont au service du COE lui-même et de la communauté scientifique. Comme partie du COE, elles sont aussi au service d'une communauté bien plus vaste, celle que constituent les Eglises.

C'est peut-être en ce sens, à proprement parler oecuménique, qu'il faut comprendre la très large accessibilité qui les caractérise. Tout le travail entrepris aux Archives historiques du COE vise en définitive à assurer le plus large accès possible aux trésors de la mémoire oecuménique.

#### Adresse de l'auteur:

François Burgy  
(Anciennement archiviste à la Bibliothèque du COE)  
pour adresse:  
Ecole supérieure d'information documentaire  
28, rue Prévost-Martin  
Case postale  
1211 Genève 4



## Besprechungen Comptes-rendus

**Information sources in sport and leisure / Ed. Michele Shoebridge. – London ; Melbourne : Bowker Saur, 1992. – XIX, 345 p. ; 23 cm. – (Guides to information sources).**

D'une façon générale, nous assistons aujourd'hui à un formidable développement de la santé et du bien-être, à l'augmentation des équipements de loisirs et à une grande diversité des activités de récréation. De même, on constate un intérêt croissant pour les événements sportifs, les faits et exploits associés au sport.

Malheureusement, le développement de la littérature sportive n'a pas toujours suivi celui du sport. Dernier volume d'une série intitulée «Guides to information sources», cet ouvrage traite des publications et des organisations offrant des informations sur le sport, les loisirs et la récréation.

Chaque chapitre est écrit par un spécialiste du domaine concerné (au total, 21 collaborateurs). Ces chapitres traitent d'un sujet assez large et fournissent un bon aperçu des journaux, des références bibliographiques, des bases de données et des organisations. Les domaines couverts sont les suivants:

- gouvernement et sport
- sciences du sport
- médecine du sport
- histoire du sport
- sociologie du sport
- sports individuels
- jeux olympiques
- loisirs
- éducation physique
- forme physique
- entraînement
- sources en Europe
- sources en Amérique du Nord
- sources en Australie
- organisation internationales.

Etant donné la rareté de ce genre de publication dans le domaine du sport, son utilité est évidente, même si elle est destinée avant tout aux professionnels anglo-saxons. Sans prétendre à l'exhaustivité, sa présentation est claire et méthodique. Ce guide a le mérite de porter l'accent sur les aspects scientifiques, tant au niveau des domaines de recherches (choix étendu et pointu) que des outils de recherches (bases de données, CD-Rom, services d'abstract).

*Yoo-Minh Steffen  
(Musée olympique, bibliothèque, Lausanne)*

<sup>11</sup> Parmi les ouvrages publiés sur ce sujet qui se réfèrent largement aux Archives du COE, on peut citer les classiques d'Armin Boyens, *Kirchenkampf und Ökumene 1933–1945 : Darstellung und Dokumentation*, München, 1969 et *Kirchenkampf und Ökumene 1939–1945 : Darstellung und Dokumentation unter besonderer Berücksichtigung der Quellen des Ökumenischen Rates der Kirchen*, München, 1973, ainsi que l'étude très documentée d'Eberhard Röhm et Jürg Thierfelder, *Juden-Christen-Deutsche 1933–1945*, Stuttgart, 1990-> (4 vol. parus).